19900003133

LAZARUS CORPORATE FILING SERVICE, INC.

(Requestor's Name)

3320 S.W. 87th AVENUE

(Address)

MIAMI, FLORIDA (305)552-5973

(City, State, Zip) (Phone #)

800002544558--8 -06/02/98--01068--014 ****131.25 ****131.25

LOCAL REPRESENTATIVE TALLAHASSEE

OFFICE USE ONLY

CORPORATION NAME(S) & DOCUMENT NUMBER(S) (if known):

1.	FLOPS-SERVICOS	AUXILARES	DE VOOS	LTDA	
	(Corporation Name)				
2.		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		98-12567	
	(Corporation Name)	(Do	cument #)	i i	
3.		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		, * 	
	(Corporation Name)	(De	cument #)	ı	=
4.		THE STATE OF THE S		J.,	<i>*</i>
	(Corporation Name)	(Do	cument #)	P. E. B. J.	
	Walk in Pick up time	2,00 E	Certified Copy		=
	Mail out Will wait	Photocopy	Certificate of State	JUN -3 PH 12: 56 [AHASSET TORK	日田
		・		STAT	W
	- NEW FILINGS	AMENDMENTS			6/3
	Profit	Amendment			4//
	NonProfit	Resignation of R.A., Of	icer/Director	# WILL 1	
	Limited Liability	Change of Registered A	gent		_
	Domestication	Dissolution/Withdrawal			. m
	Other	Merger	•	98 JUN-2 DEPARCIES WISTON OF G TALLAHASS	
•				molii	RECEIVED IN COMMENT OF THE COMMENT O
	OTHER FILINGS	REGISTRATION/		AM II: 55 OF STATE REPORATION E. FLORIDA	m
	Annual Report ·	QUALIFICATION	<u>45</u>	DA SS	O
	Fictitious Name	Foreign	-{	Co.	
	Name Reservation	Limited Partnership	_	44	
ļ		Reinstatement	_		
		Trademark			
		Other	Fram	iner's Initials	
			- Lixain	II.OI O IIMMINO	i



FLORIDA DEPARTMENT OF STATE Sandra B. Mortham Secretary of State

June 2, 1998

LAZARUS CORPORATE FILING SERVICE, INC. 3320 S.W. 87TH AVENUE MIAMI, FL

SUBJECT: FLOPS - SERVICOS AUXILARES DE VOOS LTDA.

Ref. Number: W98000012567

We have received your document for FLOPS - SERVICOS AUXILARES DE VOOS LTDA. and your check(s) totaling \$131.25. However, the document has not been filed and is being retained in this office for the following:

Please provide an English translation of the corporate name. Although the translated certification bears an "Imagery name," we are not certain whether this is the same as an English translation of the name. Thank you.

Please return your document, along with a copy of this letter, within 60 days or your filing will be considered abandoned.

If you have any questions concerning the filing of your document, please call (850) 487-6958.

Lee Rivers Document Specialist

Letter Number: 998A00030980

APPLICATION BY FOREIGN CORPORATION FOR AUTHORIZATION TO TRANSACT BUSINESS IN FLORIDA

IN COMPLIANCE WITH SECTION 607.1503, FLORIDA STATUTES, THE FOLLOWING IS SUB-MITTED TO REGISTER A FOREIGN CORPORATION TO TRANSACT BUSINESS IN THE STATE OF FLORIDA:

1. FLOR	PS-SERVICOS AUXILIARES DE	OPERACOES DE	VoOS LTDA.	
(Name	of corporation; the word "INCORPO	BATED " "COMP	ANY " or "CORP	ORATION" or
WOLUS OLE	apple viations of like import in langu	lage, as will clearl	v indicate that it is	a cornoration
msteau or	a natural person or partnership if r	not so contained i	n the name at pre	sent.)
0m2 =				
2	E OF SÃO PAULO, BRAZIL			<u> </u>
	(State or country under the law of	f which it is incorp	oorated)	
	2, 1994	4	UNLIMITED	
(Date	of Incorporation)		(Duration)	
5:	N/A	<u>.</u> .		
	(Federal Employer Ident	ification number,	if applicable)	
SEPT	• 1998			
	transacted business in Florida. Se	a castiana 607 15	:01	
(Date in st	transacted business in Florida. Se	e sections 607.15	ou i, ou / . 1502, an	3 8 17. 155, F.S.)
7. <u>7597</u>	N.W. 7TH STREET, MIAMI, 1		-	
	(Current mailin	g address)		
g GROU	ND HANDLING SERVICES - "AIF	RLINE SUPPORT	·	
	purpose and nature of business in			2 8
			, An	CA SE TO
9. Names	and addresses of officers and or o	directors:	3	意 4 下
A Die				PH IZ: S
A. Dire	EDILTON B.E. MANTOVAN		 ŗ	
Chairman. Address:	AV. JOSE BONIFACIO 1351 -		DATMETDAC	5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5
Addiess.	CAMPINAS, SP- BRAZIL - 13		• FAINEIRAS	>
	J. D. Martin	7093-270		
Vice Chair	man: <u>ERIKA PEREIRA MANTOV</u>	NI VIEIRA		····
Address:	AV. JOSE BONIFACIO 1351 -		PAINEIRAS	·
	CAMPINAS, SP-BRAZIL - 130	93-270		
.				
Director:	GUSTAVO PEREIRA MANTO		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Address:	AV. JOSE BONIFACIO 1351 -		. PAINEIRAS	
	CAMPINAS, SP-BRAZIL - 130	93-270		
Director:		-	ı	
Address:				

B. Offi	<u>cers:</u>
President:	EDILTON B.E. MANTOVANI
Address:	AV. JOSE BONIFACIO 1351-APT 74A-JD. PAINEIRAS
	CAMPINAS, SP-BRAZIL-13093-270
Vice Presid	ent: GUSTAVO PEREIRA MANTOVANI
Address:	AV. JOSE BONIFACIO 1351-APT 74A- JD. PAINETRAS
	CAMPINAS, SP-BRAZIL-13093-270
Secretary:	EDILTON B.E. MANTOVANI
Address:	AV. JOSE BONIFACIO 1351-APT. 74A- JD. PAINEIRAS
	CAMPINAS, SP-BRAZIL-13093-270
Treasurer:	ERIKA PEREIRA MANTOVANI VIEIRA
Address:	AV JOSE BONIFACIO 1351-APT, 74A- JD PAINEIRAS
	CAMPINAS, SP-BRAZIL-13093-270
(If needed, directors.)	you may attach an addendum to the application listing additional officers and or
10. Name	and Street address of Florida registered agent:
	Name: MIGUEL MAZZA
Off	fice Address: 7597 NW 7TH ST
•	Zip Code
11 Regisi	tered agent's accentence.
· Havir	tered agent's acceptance: ng been named as registered agent and to accept service of process for the above pration at the place designated in this application.
provisions of	oration at the place designated in this application, I hereby accept the appointment d agent and agree to act in this capacity. I futher agree to comply with the of all statutes relative to the proper and complete performance of my duties, and I with and accept the obligations of my position as registered agent.
Regis	stered agent's signature:
40 411 1	MIGUEL MÁZZA
naving custo	ed is a certificate of existence duly authenticated, not more than 90 days prior to his application to the Department of State, by the Secretary of State or other official ody of corporate records in the jurisdiction under the law of which it is incorporated
	of Chairman, Vice Chairman, or any officer listed in number 9 of the application)
14. <u> </u>	EDILTON B.E. MANTOVANI, PRESIDENT
	(Name and capacity of person signing application)

Federative Republic of Bra	ızil)	
State of Sao Paulo ')	
City of Sao Paulo)	SS
Consulate General of the)	
United States of America)	

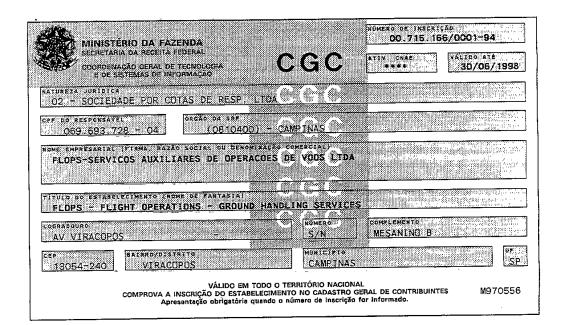
98 JUN -3 PM 12: 57 SECRETARY OF STATE SECRETARY OF STATE SECRETARY OF STATE

AMERICAN CONSULATE GENERAL SAO PAULO, BRAZIL

I, <u>T. DENNIS REECE</u>, Consul of the United States of America at Sao Paulo, in the State of Sao Paulo, Federative Republic of Brazil, commissioned and qualified, do hereby certify that, <u>MANOEL ANTONIO SCHIMIDT</u>, whose signature and official stamp are respectively subscribed and affixed to this document, was on the <u>21st day of May, 1998</u>, the day of the date thereof, a Public Sworn translator at Sao Paulo, in the State of Sao Paulo, Federative Republic of Brazil. In witness where of I have hereunto set my hand and affixed the seal of the Consulate General of the United States of America at Sao Paulo on this <u>26th day of May 1998</u>.

T. DENNIS REECE

Consul



98,JUN -3 PM 12: 57
SECRETARY OF STATE
TALLAHASSEE FLORIDA



MANOEL ANTONIO SCHIMIDT

Tradutor Público e Intérprete Comercial

Matrícula Nº 490 da Junta Comercial do Estado de São Paulo

Praça da Sé, 21 - 14° Andar - Cj. 1409 - Tel.: (011) 239-1077/239-1385 - Tel/fax: 605-8603 - SP

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um documento em língua que me foi apresentado por parte de pessoa interessada

LIVRO Nº 064

FOLHA

TRADUÇÃO Nº IN-I-27.688/98

I, the undersigned, Sworn Translator and Commercial Interpreter, hereby CERTIFY this is the description and faithful translation of a DOCUMENT written in Portuguese, which I translate as follows:

(The symbol of the Federative Republic of Brazil)

Ministry of Finance

Secretary of Internal Revenue

General Coordination of Technology and of Information Systems

REGISTRATION IN THE MINISTRY OF FINANCE (CGC-Cadastro Geral de Contribuintes)

Registration Number: 00.715.166/0001-94

Valid until 06/30/1998

Juridical Nature

02 - Partnership by Shares of Limited Responsibility Ltd.

Tax Payer number of the Responsible one: 069,693.728-04

Organ of Secretary of Internal Revenue: (0810400) - Campinas

Enterprise's Name (Company, Registered Name or Commercial Name): FLOPS - SERVIÇOS AUXILIARES DE OPERAÇÕES DE VÔOS LTDA

Establishment's Name (Imagery name):
FLOPS - FLIGHT OPERATIONS - GROUND HANDLING SERVICES

Address: Av. Viracopos Number: without number Complement: Mezzanine B (Mezanino B)

Complement: Mezzanine B (Mezanino B)
CEP: 13054-240 District: Viracopos City: Campinas State: SP

VALID ALL OVER THE NATIONAL TERRITORY

It proves the establishment registration at the Registration in the Ministry of Finance

Obligatory the presentation when the registration number is informed

M970556

L=22

NOTHING ELSE was contained, which I Certify.

São Paulo, May 21st, 1998.

Manoel Antonio Schimidt Sworn Translator

ÎNSCRIÇÃO: RG 3.441.239 - CPF 346.307.328-53 - PMSP (ISS) 8.545.237-8 - IAPAS 110.591.000-74